СОДЕРЖАНИЕ

ИЕРЕЙ АРАРАТ ПОГОСЯН — Редакционная 5

ПАТРИАРШИЕ ЭНЦИКЛИКИ И ГРАМОТЫ БЛАГОСЛОВЕНИЯ

Слово **ЕГО СВЯТЕЙШЕСТВА ГАРЕГИНА II, ВЕРХОВНОГО ПАТРИАРХА И КАТОЛИКОСА ВСЕХ АРМЯН** к армянам, собравшимся в Кафедральном соборе 7

РЕЛИГИОВЕДЕНИЕ

АРХИМАНДРИТ МОВСЕС САРГСЯН — Христианский патриотизм 10

ИЕРОМОНАХ ОВАННЕС ТОРГОМЯН — «Тонацуйцы» (Устав литургических праздников) 1669 и 1740 гг.: *сравнительный литургический анализ редакции Симеона Ереванци*. 26

АВЕТИС КАЛАШЯН — Межцерковная и экуменическая деятельность Его Святейшества Гарегина II, Верховного Патриарха и Католикоса Всех Армян 46

ИСТОРИКО-ФИЛОЛОГИЧЕСКИЕ ИССЛЕДОВАНИЯ

ТАМАРА МИНАСЯН — Степанос Вахкаци (жизнь и творческое наследие) 66

АВЕТИС АРУТЮНЯН — Факторы Геноцида армян и причины национальной катастрофы (на примере исторического опыта армянского и балканских народов) 88

ИЕРОМОНАХ АСОГИК КАРАПЕТЯН — Отношения Первопрестольного Святого Эчмиадзина и Ватикана после Великой Отечественной войны (1945—1954 гг.) 106

СООБЩЕНИЯ

АКОП КЕОСЕЯН — Новонайденный армянский перевод слова Исаака Сирина «О явлении звезды» 118

РЕЦЕНЗИИ. БИБЛИОГРАФИЯ

АКОП АРТАНЯН, АНИ ХУДАВЕРДЯН, КАРИНЕ САКЯН — По поводу одного издания 125

CONTENTS

FR. ARARAT POGHOSYAN — Editorial 5

PONTIFICAL ENCYCLICALS, LETTERS OF BLESSING

Message of **HIS HOLINESS KAREKIN II, CATHOLICOS OF ALL ARMENIANS**, addressed to the people gathered at the Cathedral of Holy Etchmiadzin 7

RELIGIOUS STUDIES

ARCHIMANDRITE MOVSES SARGSYAN — Christian Patriotism 10

HIEROMONK HOVHANNES TORGOMYAN — Calendar of Feasts of 1669 and 1740: A comparative liturgical analysis of the edition by Simeon of Yerevan . .26

AVETIS KALASHYAN — The inter-church and ecumenical activity of His Holiness Karekin II, Supreme Patriarch and Catholicos of All Armenians 46

HISTORICAL-PHILOLOGICAL STUDIES

TAMARA MINASYAN — Stepanos Vahkatsi (life and creative legacy) 66

AVETIS HARUTYUNYAN — Factors of the Armenian Genocide and the causes of the national calamity (a comparative study based on the historical experience of the Armenian and Balkan peoples) 88

HIEROMONK ASOGHIK KARAPETYAN — Relations between the Mother See of Holy Etchmiadzin and the Vatican after the Great Patriotic War (1945–1954) . . 106

ESSAYS

HAKOB KEOSEYAN — The Armenian translation of the newly discovered sermon by Isaac the Syrian 118

LITERARY REVIEW

HAKOB ARTANYAN, ANI KHUDAVERDYAN, KARINE SAHAKYAN — Regarding a publication 125

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ

Տ. ԱՐԱՐԱՏ ՔՀՆՅ ՊՕՂՈՍԵԱՆ — Իբրեւ խմբագրական 5

ՀԱՅՐԱՊԵՏԱԿԱՆ ԿՈՆԴԱԿՆԵՐ. ՕՐՀՆՈՒԹԵԱՆ ԳՐԵՐ

Ն. Ս. Օ. Տ. Տ. ԳԱՐԵԳԻՆ Բ. ԱՄԵՆԱՅՆ ՀԱՅՈՑ ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԻ
խօսքը Մայր Տաճարում համախմբուած հայորդիներին. 7

ԿՐՕՆԱԳԻՏԱԿԱՆ

Տ. ՄՈՎՍԷՍ ՎՐԴ. ՍԱՐԳՍԵԱՆ — Քրիստոնէական հայրենասիրութիւն 10

Տ. ՅՈՎՀԱՆՆԷՍ ԱԲՂՅ ԹՈՐԳՈՄԵԱՆ — «Տօնացոյց» 1669 թ. եւ 1740 թ.
(Սիմէոնեան Տօնացոյցների նկարագրութիւնը) 26

ԱՒԵՏԻՍ ՔԱԼԱՇԵԱՆ — Ն. Ս. Օ. Տ. Տ. Գարեգին Բ. Ծայրագոյն Պատրիարք
եւ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի միջեկեղեցական եւ էկումենիկ
գործունէութիւնը 46

ՊԱՏՄԱԲԱՆԱՍՏԻՐԱԿԱՆ

ԹԱՄԱՐԱ ՄԻՆԱՍԵԱՆ — Ստեփանոս Վահկացի
(կեանքը եւ ստեղծագործական ժառանգութիւնը) 66

ԱՒԵՏԻՍ ՅԱՐՈՒԹԻՒՆԵԱՆ — Հայոց Մեծ եղեռնի գործօնները եւ
դժբախտութիւնների պատճառները (հայ եւ բալկանեան ժողովուրդների
պատմական փորձի օրինակով) 88

ԱՍՈՂԻԿ ԱԲՂՅ ԿԱՐԱՊԵՏԵԱՆ — Հայրենական մեծ պատերազմից
յետոյ Մայր Աթոռ Սուրբ Էջմիածնի եւ Վատիկանի առնչութիւնները
(1945—1954 թթ.) 106

ՀԱՂՈՐԴՈՒՄՆԵՐ

ՅԱԿՈԲ ՔԷՕՍԷԵԱՆ — Իսահակ Ասորու նորայայտ՝ «Վասն աստեղն երեւելոյ»
ճառի հայերէն թարգմանութիւնը 118

ԳՐԱԽՕՍՈՒԹԻՒՆ. ՄԱՏԵՆԱԳԻՏՈՒԹԻՒՆ

ՅԱԿՈԲ ԱՐՏԱՆԵԱՆ, ԱՆԻ ԽՈՒԴԱՎԵՐԴԵԱՆ, ԿԱՐԻՆԷ ՍԱՀԱԿԵԱՆ —
Մի հրատարակութեան առիթով 125